

一、二、三、四、五、六、七、八、九、十、十一、十二、十三、十四、十五、十六、十七、十八、十九、二十、二十一、二十二、二十三、二十四、二十五、二十六、二十七、二十八、二十九、三十、三十一、三十二、三十三、三十四、三十五、三十六、三十七、三十八、三十九、四十、四十一、四十二、四十三、四十四、四十五、四十六、四十七、四十八、四十九、五十、五十一、五十二、五十三、五十四、五十五、五十六、五十七、五十八、五十九、六十、六十一、六十二、六十三、六十四、六十五、六十六、六十七、六十八、六十九、七十、七十一、七十二、七十三、七十四、七十五、七十六、七十七、七十八、七十九、八十、八十一、八十二、八十三、八十四、八十五、八十六、八十七、八十八、八十九、九十、九十一、九十二、九十三、九十四、九十五、九十六、九十七、九十八、九十九、一百



一、二、三、四、五、六、七、八、九、十、十一、十二、十三、十四、十五、十六、十七、十八、十九、二十、二十一、二十二、二十三、二十四、二十五、二十六、二十七、二十八、二十九、三十、三十一、三十二、三十三、三十四、三十五、三十六、三十七、三十八、三十九、四十、四十一、四十二、四十三、四十四、四十五、四十六、四十七、四十八、四十九、五十、五十一、五十二、五十三、五十四、五十五、五十六、五十七、五十八、五十九、六十、六十一、六十二、六十三、六十四、六十五、六十六、六十七、六十八、六十九、七十、七十一、七十二、七十三、七十四、七十五、七十六、七十七、七十八、七十九、八十、八十一、八十二、八十三、八十四、八十五、八十六、八十七、八十八、八十九、九十、九十一、九十二、九十三、九十四、九十五、九十六、九十七、九十八、九十九、一百

坤利忌卡隆益合
坤辟地云號益均
坤華高雲源利金
理代局其

利源永
WING LEE YUEN CO.
549 Fisgard St. Phone 1618
P. O. Box 1486 Victoria, B.C.

本號向辦中國雜貨絲苗
米宜粘米油糖海味食品
俱全各省地道藥材參茸
玉桂正字號臘味花柳搜
毒丸如蒙光顧貨真價廉
接理 香港 滙兌
永利源謹啟

代佈洪鐘郵址
The Chinese Times
11 B. Elizabeth St.
Toronto, Ont.
大漢公報謹佈

電光療毒之奇能
不用食藥效驗如神
啟者弟染淋毒日夜周身瘙癢不堪其苦已數年於茲矣屢請
中西醫生診治均皆罔效近聞本埠報章見有恭頌 雷華龍
大醫生電光療毒之奇效自數段後乃即往 雷醫生處就
醫用電光射值一星期患症遂除手無形可見電光之奇效
矣故登報章敬告僑胞有患斯症者請速往醫局
駐雲華二民旅館對面接洽
雷華龍

裕發號
Yee Lun Ark Kee & Co.
534 Fisgard St. P. O. Box 1614 Victoria, B.C.

新到大批
增城絲苗 一號絲苗 二號絲苗
新花膏粘 米 米
生油 廣東 祖國雜貨
新鮮鹹魚 合時水貨
中西蔬 關祝華謹啟

好樓旅館
The Howard Hotel
122 Hastings St. E.
Vancouver, B.C.
Phone 247, 2070

本旅館在干諾道中
開張一百一十二年
別墅式建築氣派宏敞
設備完善水電俱全
光顧格外歡迎
司理人李永發

章記
JUN KEE GO
13 Canton St. Box 366
Vancouver, B.C.

小號在雲華化埠
歷有年今遷往廣東
街照形貿易專辦唐
山油糖酒米絲粉雜
貨俱全如蒙諸君光
顧定必從廉取價以
便

後發水龍
本號承接修理水龍
喉井裝熱水龍電
燈自來火等件自備
大車裝載各樣器具
到門修整其為利便
并以廉價相酬華友
光顧由電話通知從
應運命
電話請電三九三九
D. Drummond
229 Pender St. E.
Kear
Phone 3939
Vancouver, B.C.

後發水龍
本號承接修理水龍
喉井裝熱水龍電
燈自來火等件自備
大車裝載各樣器具
到門修整其為利便
并以廉價相酬華友
光顧由電話通知從
應運命
電話請電三九三九
D. Drummond
229 Pender St. E.
Kear
Phone 3939
Vancouver, B.C.

三國鐵運其孔明
燒用兩君光意因兩
君有事務難親未能
出外作伴於是相集
全體會議同議決
後留君有復任辦
故特登報佈告各
堂知照此佈

馳名藥酒
始創花柳扶元搜毒酒 每樽五元
參茸固本藥酒 每樽五元
三鞭滋補藥酒 每樽五元
祈蛇祛風濕酒 大樽每樽五元 中盒五元 小盒三元

▲三鞭補腎丸 每盒十元
▲花柳入骨搜毒丸 每盒五元
▲強固精虛丸 每盒五元
▲參茸固本丸 每盒五元
▲夢遺固精丸 每盒五元
▲參茸武溪丸 每盒五元

▲戰必勝丸 每盒三元
▲五淋白濁丸 每盒三元
▲毒中仙丸 每盒三元
▲小腸氣痛丸 每盒三元

KAT SANG HONG CO. 825 Clay Street SAN FRANCISCO, CALIFORNIA, U.S.A.

酒風濕
其便之知信君

啟者弟患風濕之症已數年矣，遍求名醫，服藥無數，均無效驗。近聞貴號有「酒風濕」之藥，遂即購服。服後，果然神效，筋骨疼痛立止，行動自如。特此登報，以誌謝忱，並告同病者，幸勿失此良機也。

民國十五年十月廿五日 啟者弟患風濕之症已數年矣

(理代有售埠各屬英)

Wing Hing Lung P. O. Box 1142 VICTORIA, B.C.
Hop Wo Co., 936 Lagaushiers St. N. Montreal, Can.
Dong Hing 16 Elizabeth St. Toronto, Ont. Can.
Kwong Lee Yuen 9705 101a Ave Edmonton, Alta.
Lee Lee Co. 121-19 St. E. P. O. Box 1287 Saskatoon, Sask. Can.
Quong Cheng Tai Co. 245 King St. Winnipeg, Man. Can.